

## Espéranto: indispensable à une réelle démocratie européenne ... mais qu'en savons-nous au juste?

Parce qu'elle s'apprend vite et facilement, qu'elle respecte tous les locuteurs, sans distinction d'origine géographique ou de « classe », parce qu'elle ne peut pas être instrumentalisée pour servir les intérêts d'un pays ou d'un groupe social, la **langue auxiliaire** construite proposée en 1887 par le Dr Zamenhof **doit progressivement prendre une plus grande place en Europe.**

- *L'espéranto s'écrit comme il se prononce (et inversement)*
- *Sa **grammaire**, rigoureuse et régulière, ne comporte ni irrégularités, ni exceptions*
- *sa **conjugaison** repose sur seulement 7 pronoms personnels et 5 terminaisons de temps/modes, le tout enrichi de participes passifs et actifs.*
- *Son **vocabulaire** repose sur environ 2/3 de racines d'origine latine, 1/3 d'origine germanique (allemand, anglais) et quelques racines d'autres provenances (grec ancien, slaves...).*
- *Un système de suffixes et préfixes permet de construire ou comprendre de nombreux mots, avec peu d'éléments de base.*
- *Pour un Français, une efficacité de communication niveau "bac" est atteinte en **5 à 10 fois moins de temps** que pour apprendre d'autres langues dites "naturelles".*
- *Mais même hors d'Europe, c'est la langue la plus facile à apprendre: il est bien plus accessible pour des Japonais ou des Chinois que les langues généralement enseignées.*

### **Ce que trop peu de gens savent à propos de l'espéranto:**

- Contrairement aux langues véhiculaires de grande diffusion, l'espéranto n'a jamais été vraiment "essayé" (c'est à dire enseigné dans les systèmes scolaires). En plus de 120 ans d'existence, il n'a que très rarement trouvé sa place à l'école. C'est donc une erreur de penser qu'on lui ait déjà donné sa chance. Il est cependant une des langues d'option au bac en Hongrie.
- Compte tenu du fait que ses locuteurs actuels (entre 1 et 2 millions) l'ont presque tous appris sur une base volontaire hors de l'école, on peut affirmer que c'est une vraie réussite, et non pas un "échec" (comme on l'entend parfois dire).
- Cette langue connaît un regain depuis une quinzaine d'années grâce au développement de l'internet, où l'on trouve de nombreux outils d'apprentissage: logiciels à télécharger, cours en ligne...
- C'est une langue bien **vivante** que ses locuteurs utilisent dans tous les domaines de la vie sociale et culturelle, et qui s'enrichit sans cesse de nouveaux apports. Le vocabulaire spécialisé (scientifique, technique etc...) fait l'objet de nombreux lexiques. Une académie veille à ce que les nouveaux apports soient validés pour tous.
- C'est **une langue de culture**. Depuis plus de 120 ans, des milliers d'oeuvres **originales** ou traduites (romans, théâtre, poésie, chanson...) ont été publiées en espéranto. Toutefois, si l'on considère que la culture n'est pas constituée *que* de "littérature", on peut dire que **sa culture propre** c'est l'ouverture à l'Autre et le respect de tous dans la diversité.
- Des expérimentations ont montré qu'elle évite l'échec en langues chez les enfants. Sa logique donne à l'apprentissage un côté ludique qui les enthousiasme et les prépare à découvrir des langues différentes de la leur. C'est donc **une "voie royale" pour donner « le goût des langues »**.
- Dès qu'on connaît les réseaux espérantistes, et qu'on y participe, c'est une langue d'ores et déjà **utile**. Sur l'internet, lors de rencontres, conférences etc... de nombreuses idées s'échangent ou se discutent entre espérantophones.
- Lors de la législature européenne 2004 - 2009, plusieurs députés du Parlement Européen le soutenaient, et deux au moins étaient capables de le parler (une Polonaise et une Slovène).

La faisabilité d'un projet qui viserait à développer l'espéranto, sur des bases volontaires, avec une évaluation de son efficacité... ne dépend **que** d'une volonté politique. Le besoin... et les ressources existent. Tout comme l'informatique s'est développée en deux décennies, il est possible, dans un temps équivalent, d'arriver à diffuser l'espéranto très largement.

### **Quels soutiens pour l'espéranto?**

#### **Dans le passé:**

- Jules Verne, Ghandi, Tolstoi...
- Le secrétaire adjoint de la SDN (Société des Nations), [Inazo Nitobé](#). Ce Japonais, docteur en agronomie, en droit, brillant angliciste, avait proposé que l'espéranto devienne une des langues de travail de cette organisation. Hélas, les intérêts particuliers primant sur l'intérêt général, le délégué français (pays colonial...) vota contre...
- **L'UNESCO**, qui a pris deux résolutions en faveur de sa valeur culturelle, de son évaluation ou expérimentation (1954, 1985)

#### **De nos jours:**

- Albert Jacquard, Martin Winckler, Edgar Morin
- un Allemand Prix Nobel d'économie Reinard Selten, qui a co-écrit un ouvrage intitulé: "Pour un bilinguisme en Europe"
- Le **professeur François Grin**, universitaire suisse spécialiste de l'économie des langues, a mené plusieurs études comparatives, et rédigé rapports et essais sur les diverses options possibles en matière de politiques linguistiques (ainsi que leurs résultats prévisibles en matière d'efficacité et de démocratie). Sa conclusion était claire et sans appel: [l'espéranto serait la meilleure solution](#), pourvu que les préjugés à son égard soient rectifiés.
- des **citoyens** de pays tels que le Japon, l'Inde, le Brésil, la Grande-Bretagne etc... (parmi eux, des enseignants de langues, des enseignants d'écoles primaires, des parents d'élèves...)
- des militants de diverses associations ( Citoyens du Monde, ATTAC...) ou partis (Les Verts, le Modem, le PS, le PC...).
- les nombreuses **personnalités** qui ont proposé l'association mondiale UEA pour le prix Nobel de la Paix en 2008
- Des hommes et femmes politiques, dont Bronislaw Geremek (décédé récemment) ex-eurodéputé.
- **Europe Ecologie** (page 52 du programme pour les Européennes)

=====  
**Liens:** <http://esperanto.net> ; <http://fr.lernu.net/> <http://www.kurso.com.br>  
<http://www.esperanto-sat.info/> ; <http://esperanto-france.org/>

(... et , bien sûr, votre moteur de recherche préféré)

#### **Adresses:**

**Espéranto-France** 4 bis rue de la Cerisaie, 75004 Paris  
Tél. : 09 51 77 18 33 (tarif local), 01 42 78 68 86 Fax. : 01 42 78 08 47

**SAT Amikaro** - 134, Boulevard Vincent Auriol - 75013 Paris - t.01 44 24 50 48 - f. 01 44 24 50 02